

Phần 1: Giới thiệu

Đây là đơn ghi danh dành cho Ủy Ban Quỹ Ổn Định Cộng Đồng và Lộ Trình Cơ Hội (Ủy Ban). Trách nhiệm chính của Ủy Ban là hướng dẫn đưa ra các quyết định liên quan đến Quỹ Ổn Định Cộng Đồng và Lộ Trình Cơ Hội (Quỹ) Hãy nhấp vào [đây](#) để tìm hiểu thêm về Ủy Ban này.

Ủy Ban sẽ có 13 thành viên bỏ phiếu và một dự khuyết có thể bỏ phiếu thay cho bất kỳ thành viên vắng mặt nào. Tối thiểu năm thành viên bỏ phiếu phải có “kinh nghiệm sống” trong các lĩnh vực chương trình mà Quỹ sẽ giải quyết, chẳng hạn như thiếu an ninh nhà ở, bất ổn trong khu dân cư, tình trạng vô gia cư, thu nhập thấp, thất nghiệp và/hoặc rào cản tiếp cận cơ hội và dịch chuyển kinh tế. Tối thiểu tám thành viên phải có kinh nghiệm làm việc trong các lĩnh vực liên quan. Một trong số các vị trí có thể là vai trò học thuật/nghiên cứu. Quý vị có thể ghi danh vào nhiều loại vị trí.

Ở cuối giai đoạn ghi danh, một hội đồng gồm các nhân viên của Thành Phố sẽ đánh giá tất cả đơn ghi danh nhận được và giới thiệu một danh sách ứng viên được bổ nhiệm gồm 13 thành viên (cộng thêm một dự khuyết) cho Hội Đồng Thành Phố chỉ định. Nhiệm kỳ ban đầu sẽ là bốn năm đối với bảy thành viên và hai năm đối với sáu thành viên và dự khuyết.

Là một phần của quy trình đánh giá, nhân viên có thể sửa đổi thông tin và yêu cầu quý vị xác minh thông tin trong đơn ghi danh hoặc cung cấp thông tin bổ sung. Ngoài ra, nhân viên sẽ cung cấp tất cả đơn ghi danh đáp ứng được các yêu cầu tối thiểu của Hội Đồng Thành Phố (cùng với thông tin liên lạc, thông tin vợ/chồng (nếu có) và phần nhân khẩu học được soạn lại). Nhân viên có thể báo cáo dữ liệu nhân khẩu học được tổng hợp cho Hội Đồng Thành Phố và công chúng như là một phần của quy trình ghi danh hoặc một mục đích trong tương lai.

Đơn ghi danh của quý vị vẫn sẽ được lưu trữ trong một năm kể từ ngày gửi. Trong thời gian đó, đơn ghi danh của quý vị có thể được cân nhắc cho các vị trí trống không lường trước được trong Ủy Ban.

Cảm ơn quý vị đã quan tâm!

1. Tên (Họ và Tên)
2. Vui lòng cho biết loại vị trí mà quý vị đang ghi danh (lựa chọn tất cả phương án phù hợp):
 - a. Vị trí Kinh Nghiệm Làm Việc
 - b. Vị trí Kinh Nghiệm Sống
 - c. Vị trí Học Thuật/Nghiên Cứu
2. Mối liên hệ của quý vị với San José là gì? (lựa chọn tất cả phương án phù hợp)
 - a. Cư dân (địa chỉ nhà ở tại San José)
 - b. Chủ doanh nghiệp nhỏ
 - c. Người lao động (có công việc tại San José)
 - d. Mối liên hệ có ý nghĩa khác (giới hạn 500 ký tự, không bao gồm khoảng trống)

Phần 2: Thông Tin Liên Lạc

3. Số điện thoại
4. Địa chỉ Email

5. Địa chỉ nhà
6. Nơi làm việc (Người Sử Dụng Lao Động hoặc chủ Doanh Nghiệp Nhỏ)

Phần 3: Kinh Nghiệm và Trình Độ

Các câu hỏi sau đều có giới hạn là 1.000 ký tự (không bao gồm khoảng trống). Vui lòng sử dụng khoảng trống này để mô tả lý lịch và kinh nghiệm của quý vị có thể giúp quý vị đủ điều kiện để phục vụ trong Ủy Ban này.

7. Học vấn: Liệt kê mọi Trường Trung Học Phổ Thông, Trường Đại Học, Học Viện Chuyên Nghiệp, Dạy Nghề, Đào Tạo hoặc kinh nghiệm học vấn liên quan. Thêm Chuyên Ngành hoặc Lĩnh Vực Học Tập, bất kỳ (các) loại Bằng Cấp nào và ngày được cấp bằng.

8. Kinh Nghiệm Lãnh Đạo và Gắn Kết Cộng Dân: Mô tả bất kỳ vị trí hoặc văn phòng nào được đảm nhiệm trong mọi cộng đồng, khu dân cư, cơ quan chính phủ, tổ chức công dân hoặc từ thiện. Thêm bất kỳ vai trò, kinh nghiệm lãnh đạo nào mà quý vị có trong việc phục vụ cho một Ủy Ban hoặc Hội Đồng Thành Phố San José hoặc chính quyền địa phương khác và bất kỳ khóa đào tạo phát triển lãnh đạo nào quý vị đã hoàn thành. Thêm ngày.

9. Kinh Nghiệm Sống: Nếu quý vị đang ghi danh vào một vị trí Kinh Nghiệm Sống, hãy mô tả kinh nghiệm sống của quý vị với các lĩnh vực chương trình mà Quý sẽ giải quyết, chẳng hạn như thiếu an ninh nhà ở, bất ổn trong khu dân cư, tình trạng vô gia cư, thu nhập thấp, thất nghiệp và/hoặc rào cản tiếp cận cơ hội và dịch chuyển kinh tế và/hoặc một vấn đề liên quan. (Nhắc nhở: quý vị có thể ghi danh vào vị trí Kinh Nghiệm Sống ngoài vị trí Kinh Nghiệm Làm Việc hoặc vai trò Học Thuật).

10. Kinh Nghiệm Làm Việc: Nếu quý vị ghi danh vào một vị trí Kinh Nghiệm Làm Việc hoặc một vai trò Học Thuật, vui lòng cho biết kinh nghiệm chuyên môn và kiến thức chuyên môn (ví dụ: thông qua việc cung cấp dịch vụ, hoạch định chính sách, năng lực học thuật hoặc thể chế) trong các lĩnh vực sau (lựa chọn tất cả phương án phù hợp):
 - a. Giữ gìn nhà ở theo mức giá cả phải chăng và/hoặc vốn sở hữu chung và sở hữu cộng đồng bao gồm các mô hình tài chính.
 - b. Vận động và hỗ trợ người thuê nhà.
 - c. Dịch vụ hỗ trợ tình trạng vô gia cư hoặc người vô gia cư.
 - d. Giáo dục Khoa Học, Công Nghệ, Kỹ Thuật, Nghệ Thuật và Toán Học (Science, Technology, Engineering, Arts and Mathematics, STEAM) (thời thơ ấu, mẫu giáo – lớp 12, sau trung học).
 - e. Phát triển việc làm và nhân lực, đào tạo công việc, chương trình thực tập, lao động.
 - f. Duy trì và phát triển doanh nghiệp do người dân thiểu số sở hữu, bất lợi, nhỏ hoặc vi mô.

- g. Phát triển khu dân cư, phát triển lãnh đạo.
 - h. Làm từ thiện, gây quỹ, tài trợ.
 - i. Kinh nghiệm quản lý phi lợi nhuận, pháp lý, tài chính.
 - j. Kiến thức chuyên môn về học thuật và/hoặc nghiên cứu trong các lĩnh vực liên quan như công bằng, phát triển cộng đồng, xã hội học, nhân khẩu học và/hoặc dịch chuyển kinh tế.
11. Nếu quý vị chọn một hoặc nhiều lĩnh vực trong câu hỏi trước đó, hãy mô tả kinh nghiệm của quý vị. vui lòng liệt kê bất kỳ ấn phẩm liên quan nào:

12. Liệt kê bất kỳ giải thưởng hoặc tài liệu công nhận nào mà quý vị đã nhận được.

13. Quý vị nói thành thạo ngôn ngữ nào?

Phần 4: Các Câu Hỏi của Ủy Ban

Các câu hỏi sau đều có giới hạn là 1.500 ký tự (không bao gồm khoảng trống). Vui lòng sử dụng khoảng trống này để thể hiện hiểu biết của quý vị về vai trò này của Ủy Ban và mong muốn được phục vụ của quý vị.

14. Hiểu biết của quý vị về mục đích của Ủy Ban này là gì?

15. Tại sao quý vị lại muốn phục vụ trong Ủy Ban này?

16. Vui lòng mô tả cam kết của quý vị trong việc thúc đẩy hơn nữa các mục tiêu của Thành Phố về:
- a. Chống di dời và ổn định cộng đồng.
 - b. Dịch chuyển kinh tế, phát triển giáo dục và nhân lực và hỗ trợ người lao động và các công việc hỗ trợ gia đình.
 - c. Bình đẳng chủng tộc và nâng cao tinh thần cho các nhóm thiệt thòi trong lịch sử, bao gồm phụ nữ, người da màu, người khuyết tật, cư dân có thu nhập thấp và người thất nghiệp thường xuyên.
- _____
17. Vui lòng cho biết bất kỳ thông tin nào khác mà quý vị cảm thấy sẽ hữu ích trong việc xem xét đơn ghi danh của quý vị. Quý vị có thể tải sơ yếu lý lịch hoặc tài liệu liên quan khác lên (tối đa 3 tập tin).

Phần 5: Tham chiếu

Vui lòng cung cấp tên và thông tin liên lạc của hai người quen với kinh nghiệm của quý vị và các lĩnh vực quan tâm. Yêu cầu họ cung cấp tuyên bố ngắn gọn về năng lực của quý vị cho Ủy Ban này và thêm tuyên bố đó vào đây. Chúng tôi có thể liên lạc với họ để đưa ra các câu hỏi bổ sung; vui lòng thông báo họ hãy trả lời mọi yêu cầu càng sớm càng tốt.

Tham chiếu 1:

18. Tên
 19. Địa chỉ Email
 20. Số điện thoại
 21. Mối quan hệ với quý vị
 22. Tuyên bố
-

Tham chiếu 2:

23. Tên
 24. Địa chỉ Email
 25. Số điện thoại
 26. Mối quan hệ với quý vị
 27. Tuyên bố
-

Phần 6: Kỳ vọng

Ủy Ban dự kiến sẽ họp toàn bộ nhóm mỗi tháng một lần và có thể sẽ có các tiểu ban cũng sẽ tổ chức cuộc họp. Ủy Ban có thể sẽ họp thường xuyên hơn hoặc ít hơn hàng tháng, tùy thuộc vào kế hoạch làm việc. Các cuộc họp thường sẽ được tổ chức vào buổi tối và có thể theo hình thức trực tiếp tại Tòa Thị Chính Thành Phố hoặc trực tuyến qua Zoom hoặc một nền tảng họp trực tuyến khác. Nếu cần, Thư Viện San Jose sẽ cung cấp nguồn lực để hỗ trợ máy tính và truy cập mạng (www.sjpl.org/computers).

Các thành viên trong Ủy Ban có thể được coi là đã tự động từ chức không phục vụ trong Ủy Ban nếu họ vắng mặt quá nhiều lần không có lý do. Hãy xem phần [2.08.060 của Bộ Luật Thành Phố](#) để biết thêm chi tiết.

Ngoài việc phải tham dự các cuộc họp, các thành viên trong Ủy Ban cũng sẽ phải chịu trách nhiệm đối với một số các chức năng, quyền hạn và nghĩa vụ khác được mô tả trong [2.08.5050 của Bộ Luật Thành Phố](#).

Thành Phố sẽ cung cấp dịch vụ thông dịch trực tiếp và có các điều chỉnh hợp lý khác theo yêu cầu để hỗ trợ việc tham gia. Các thành viên đủ điều kiện cho các vị trí Kinh Nghiệm Sống sẽ đủ điều kiện nhận khoản thu nhập chính thức hàng tháng là \$200, tùy thuộc vào việc tham dự một cuộc họp Ủy Ban hàng tháng (cuộc họp định kỳ hoặc cuộc họp tiểu ban). Hãy xem phần 2.08.5060 của Bộ Luật Thành Phố để biết thêm chi tiết.

28. Vui lòng xác nhận rằng quý vị đã đọc và hiểu những kỳ vọng này và quý vị cam kết sẽ nỗ lực hết sức để hoàn thành các cam kết về thời gian và trách nhiệm của Ủy Ban này.

- a. Có
- b. Không

29. Tất cả Hội Đồng và Ủy Ban của Thành Phố phải tuân theo một số các chính sách được tạo ra để thúc đẩy hành vi công bằng, minh bạch và đạo đức. Vui lòng xác nhận rằng quý vị đã xem xét và đồng ý tuân thủ theo Bộ Luật Thành Phố San José [Chương 12.08 \(Cấm Quà Cáp\)](#), Chính Sách Đạo Đức Thành Phố San José (Sổ Tay Chính Sách của Thành Phố 1.2.1) và Chính Sách Quà Cáp Thành Phố San José (Sổ Tay Chính Sách của Thành Phố 1.2.2).

- a. Có
- b. Không

30. Nếu được bổ nhiệm, quý vị có thể xuất trình bằng chứng về chủng ngừa COVID-19 được cập nhật không (bao gồm cả mũi tăng cường)?

- a. Có
- b. Không

Phần 7: Xung Đột Lợi Ích

Luật tiểu bang và địa phương yêu cầu quý vị không được tham gia vào các quyết định có thể ảnh hưởng đến lợi ích tài chính của mình, bao gồm cả nguồn thu nhập của quý vị và vợ/chồng của quý vị, lợi ích bất động sản, tài chính cá nhân hoặc các khoản đầu tư. Nếu được bổ nhiệm, quý vị sẽ được yêu cầu điền vào một tuyên bố tiết lộ, trong đó xác định một số lợi ích tài chính nhất định bắt đầu từ khoảng thời gian mười hai tháng ngay trước sự bổ nhiệm của quý vị và hàng năm vào hoặc trước ngày 1 tháng Bốn hàng năm sau đó. Vui lòng xem xét Tài Liệu Tham Chiếu Mẫu 700 của Ủy Ban Thực Hành Chính Trị Công Bằng (Fair Political Practices Commission, FPPC) để biết thêm chi tiết.

Văn Phòng Luật Sư Thành Phố sẽ tiến hành phân tích xung đột lợi ích tiềm ẩn bằng cách sử dụng thông tin mà quý vị cung cấp trong đơn ghi danh này.

31. Quý vị có hiểu các yêu cầu của Bản Tuyên Bố Lợi Ích Kinh Tế này không và nếu được bổ nhiệm vào Ủy Ban, đồng ý nộp Tuyên Bố Lợi Ích Kinh Tế theo Mẫu 700 của FPPC, theo yêu cầu của giải pháp Xung Đột Lợi Ích hiện tại của Hội Đồng Thành Phố?

- a. Có
- b. Không

32. Quý vị đã từng được yêu cầu nộp Bản Tuyên Bố Lợi Ích Kinh Tế (Mẫu 700) và không làm vậy chưa?

- a. Có
- b. Không

33. Nếu rồi, vui lòng giải thích về bối cảnh.

34. Vui lòng xem xét phạm vi của Ủy Ban này trong Phần [2.08.50 của Bộ Luật Thành Phố](#). Dựa trên phán đoán tốt nhất của quý vị, Ủy Ban này có đưa ra các quyết định có thể ảnh hưởng đến nguồn thu nhập, lợi ích bất động sản, tài chính cá nhân hoặc các khoản đầu tư của quý vị hoặc vợ/chồng quý vị không?

- a. Có
 - b. Không
35. Nếu có, vui lòng giải thích. Vui lòng xác định bất kỳ tổ chức, hiệp hội, công ty hoặc bộ phận nào mà quý vị đang làm việc hoặc cộng tác có thể ảnh hưởng bởi quyết định của Ủy Ban này và vị trí mà quý vị đang nắm giữ trong các bộ phận đó.
- _____

36. Quý vị có sở hữu bất động sản tại Thành Phố San José không?

- a. Có
- b. Không

37. Nếu có, vui lòng liệt kê các địa chỉ tại đây.

Vui lòng hoàn thành các câu hỏi sau nếu quý vị có vợ/chồng. Nếu không, hãy bỏ trống.

- 38. Người Sử Dụng Lao Động Hiện Tại của Vợ/Chồng
- 39. Địa Chỉ của Người Sử Dụng Lao Động Hiện Tại của Vợ/Chồng
- 40. Chức Danh Công Việc của Vợ/Chồng
- 41. Nếu quý vị hoặc vợ/chồng của quý vị về hưu và đang nhận lương hưu, vui lòng nêu rõ nguồn lương hưu.

Phần 8: Nhân khẩu học (tùy chọn)

Mục đích của Ủy Ban là phản ánh lợi ích của tính đa dạng khác biệt về chủng tộc, dân tộc, kinh tế, thể hệ và tính đa dạng khác của Thành Phố San José. Tuy nhiên, thông tin nhân khẩu học quý vị chọn cung cấp trong phần này là TỰ NGUYỄN và TỰ CHỌN. Các phản hồi cá nhân cho các câu hỏi nhân khẩu học sau đây sẽ không được bao gồm trong các đơn ghi danh được cung cấp cho Hội Đồng Thành Phố hoặc được sử dụng như một phần của quy trình bổ nhiệm. Dữ liệu nhân khẩu học tổng hợp được cung cấp trong phần này có thể được báo cáo cho Hội Đồng Thành Phố và công chúng.

- 42. Tuổi
 - a. 18-34 tuổi
 - b. 35-44 tuổi
 - c. 45-54 tuổi
 - d. 55-64 tuổi
 - e. 65 tuổi trở lên
- 43. Bản dạng giới [lựa chọn tất cả phương án phù hợp]
 - a. Nữ
 - b. Nam
 - c. Chuyển giới
 - d. Phi nhị nguyên giới
 - e. Tự điền: _____
- 44. Chủng tộc/dân tộc [lựa chọn tất cả phương án phù hợp]
 - a. Người Mỹ Da Đỏ hoặc Người Bản Địa Alaska
 - b. Người Mỹ Da Đen hoặc Người Mỹ Gốc Phi

- c. Người Tây Ban Nha hoặc Latinh
 - d. Người Hawaii Bản Địa hoặc Cư Dân trên Đảo Thái Bình Dương Khác
 - e. Người Da Trắng hoặc Người Cáp-Ca
 - f. Người Trung Á (Người Afghan, Người Armenia, Người Azerbaijan, Người Georgia, Người Kazakhstan, Người Kyrgyz, Người Mông Cổ, Người Tajik, Người Turkmen, Người Uzbek)
 - g. Người Đông Á (Người Trung Quốc, Người Nhật Bản, Người Hàn Quốc, Người Okinawa, Người Đài Loan, Người Tây Tạng)
 - h. Người Nam Á (Người Bangladesh, Người Bhutan, Người Ấn Độ, Người Maldives, Người Nepal, Người Pakistan, Người Sri Lanka)
 - i. Người Đông Nam Á (Người Brunei, Người Miến Điện, Người Campuchia, Người Philippines, Người Hmong, Người Indonesia, Người Lào, Người Malaysia, Người Miên, Người Singapore, Người Timore, Người Thái, Người Việt)
 - j. Khác: _____
45. Tổng thu nhập hộ gia đình hàng năm của quý vị là bao nhiêu?
- a. Dưới \$25.000
 - b. \$25.000 đến \$49.999
 - c. \$50.000 đến \$99.999
 - d. \$100,000 đến \$149,999
 - e. \$150,000 đến \$199,999
 - f. Trên \$200.000
46. Tình hình nhà ở của quý vị như thế nào?
- a. Chủ sở hữu nhà ở
 - b. Người thuê
 - c. Hiện đang không có nhà ở
 - d. Khác: _____

Phần 9. Xác minh

Là một phần của quy trình xem xét đơn ghi danh, nhân viên có thể xác minh thông tin, yêu cầu quý vị làm rõ thông tin trong đơn ghi danh của mình và/hoặc yêu cầu quý vị cung cấp thêm thông tin. Vui lòng phản hồi kịp thời cho bất kỳ câu hỏi nào sau khi nộp đơn ghi danh này.

Bằng cách đánh dấu vào ô bên dưới, quý vị đồng ý với nhận định sau: Tôi đồng ý rằng tất cả thông tin có trong phản hồi của mình cho các câu hỏi trong đơn ghi danh này là đúng sự thật và chính xác theo hiểu biết tốt nhất của tôi. Tôi đồng ý thêm rằng, bằng cách đánh dấu vào ô bên dưới và gửi đơn ghi danh này, trực tuyến hoặc bằng cách khác, tôi sẽ gắn chữ ký điện tử của mình vào biểu mẫu này kể từ ngày được gửi.

47. Tôi đồng ý*

Cảm ơn quý vị lần nữa vì đã quan tâm đến việc phục vụ tại Ủy Ban này!